



Site internet : <http://www.esperanto-france.org/49>

Courriel : esperanto-angers@wanadoo.fr

Quelques mots

Le centre d'Espéranto d'Angers a tenu son Assemblée générale le 1er mars. Cette rencontre annuelle est l'occasion de se retrouver, jeunes et vieux, anciens et nouveaux, dans une atmosphère familiale. Cette AG est cependant la dernière qu'a présidée André Frangeul. Fidèle au poste depuis 64 ans, depuis la renaissance de l'espéranto à Angers, André a toujours porté le flambeau de notre idéal, même, et surtout, pendant les périodes difficiles. Il reste bien sûr à nos côtés, notre nouveau "Président honoraire". Un grand merci à lui !

Il fallait donc un nouveau président, le Conseil d'Administration m'a fait cet honneur. Je propose deux objectifs principaux :

1°) resserrer les liens entre les espérantistes angevins par le biais d'activités conviviales,

2°) diffuser l'espéranto à l'extérieur en s'appuyant sur nos actions dans et auprès des organisations qui nous sont culturellement proches.

Les actions nécessaires pour aboutir ne seront pas celles d'une seule personne mais devront être celles de nous tous. J'ai l'espoir !

Pierre Jagueneau

Notre bibliothèque

Notre bibliothèque s'enorgueillit de ses 2000 volumes toujours à votre disposition. Mais, pour une bonne gestion, il est demandé aux emprunteurs d'ouvrages de ne conserver ceux-ci que 2 mois maximum. Merci aux retardataires de régulariser rapidement leur situation.

UEA, Prix Nobel de la Paix ?

Deux parlementaires suisses ont proposé UEA pour recevoir le prix Nobel de la Paix.

UEA a déjà été proposée à plusieurs reprises, ainsi que différentes personnalités espérantistes telles que Felix Moscheles, Andreo Cseh et même Zamenhof.



Funebro en nia esperantista familio

La 27an de marto, forpasis Jane Frangeul, la edzino de nia Honora prezidanto. Ni gardas en nia memoro la imagbildon de dolĉanima kaj kompetente persono kiu ĉiam ridetante kaj afable akceptis nin dum niaj kunvenoj.

André dankas tiujn kiuj esprimis sian simpatian al li kaj al lia familio.

Kelkaj vortoj

La Esperanto-Centro de Angers okazigis sian Ĝeneralan Kunvenon la 1an de marto. Tiu jara renkontiĝo ebligas al ĉiuj kunkune ĉeesti, junuloj kaj maljunuloj, spertuloj kaj komencantoj, meze de familia etoso. Tamen, tiu ĜK estas la lasta prezidita de André Frangeul. Fidela ĉe la posteno jam de 64 jaroj, ekde la renaskiĝo de Esperanto en Angers, André ĉiam portis la torĉon de nia idealo, eĉ, kaj ĉefe dum la malfacilaj tempoj. Li kompreneble plu ĉeestos apud ni, nia nova "Honora prezidanto". Dankegon al li !

Ĉar necesis nova prezidanto, la Asocia Konsilio honoris min per tio. Do, mi proponas du ĉefajn celojn :

1a) plifirmigi la ligojn inter la anĝevaj esperantistoj per agrablaj aktivajtoj,

2a) dissemi eksteren esperanton, sin apogante per niaj agadoj en kaj ĉe la asocioj kiuj kulture apudestas nian.

La necesaj agoj por sukcesi ne estos tiuj de nur unu persono, sed estos tiuj de ni ĉiuj. Mi havas esperon por tio !

Pierre Jagueneau

Nia biblioteko

Nia biblioteko fieras pro siaj 2000 libroj, ĉiam je via dispono. Tamen, cele al sana administrado, estas petate de la pruntprenantoj ne malliberigi la librojn pli ol 2 monatojn maksimume. Dankon al la malfruemuloj rapide bonordigi sian pruntprenon.

En 2008, U.E.A. estos centjara

Du svisaj parlamentanoj proponas, ke Universala Esperanto-Asocio ricevu Nobel-premion pri paco.

Antaŭe, UEA estis plurfoje proponita, same al diversaj esperantistaj famuloj, kiel Felix Moscheles, Andreo Cseh kaj eĉ Zamenhof..

Promenade autour d'Angers

Ce joli village situé à quelques kilomètres à l'ouest d'Angers au confluent de la Maine et de la Loire, entouré de verdure et d'eau, attire de nombreux angevins en quête de repos et de calme. Ces promeneurs déambulent sur l'ancien chemin de halage d'où ils peuvent contempler un paysage différent car rythmé, surtout les mois d'hiver, par les crues de la Maine qui font gonfler cette rivière qui sort alors très rapidement de son lit pour le réintégrer la plupart du temps aussi vite! De nombreux oiseaux, mouettes, cormorans, poules d'eau, hérons, cygnes, profitent de ces hautes eaux pour virevolter et pêcher quelques poissons.

Plus au sud se trouve le pittoresque hameau La Pointe qui fut jusqu'au début du XXe siècle un port très fréquenté par la batellerie qui emmenait de nombreuses marchandises vers Saumur, Orléans et

aussi Angers; son quai d'embarquement situé au pied de la Place Ruzebouc est encore visible aujourd'hui, il fut restauré il y a quelques années. La Pointe s'appelait autrefois Ruzebouc car son emblème portait une tête de bouc surmontée d'une branche de rosier et la Place a gardé ce nom.

Bouchemaine et La Pointe sont toujours très fréquentées par des pêcheurs à pied et en barques. De nombreux circuits pédestres balisés permettent de mieux découvrir la campagne aux alentours (plans disponibles à la mairie) et de profiter ainsi de la célèbre "douceur angevine".

Nelly Follenfant

Les activités

- Présentation de l'espéranto dans le cadre d'un cours à l'UCO aux élèves de Mme Pothier. Accueil toujours aussi sympathique.
- Le 22 janvier, opération "Bibliothèque ouverte" pour présenter une sélection de livres aux adhérents et aux visiteurs.
- 1er mars, Assemblée générale de notre Centre d'Espéranto. Un compte rendu complet est disponible.

A venir

- Les 7 et 8 juin la fête Bio à Mûrs-Erigné. Nous tiendrons un stand.
- La fête de la Musique à Bouchemaine.
- En novembre, le Forum des Associations.

Promenado ĉirkaŭ Angers

Tiu ĉarma vilaĝo kuŝanta je kelkaj kilometroj okcidente de Angers, ĉe la enfluejo de la "Maine" en la Luaro, ĉirkaŭita de verdaĵo kaj de akvo, allogas multajn anĝevanojn, kiuj ekserĉas ripozon kaj kvietecon. Tiuj promenantoj vagadas sur la malnova haŭlovojo, de kie ili kapablas rigardadi malsaman pejzaĝon ĉar ritmita, ĉefe vintre, per la riverŝveloj de la Maine kiuj devigas la riveron rapide elfluejiĝi, tiu ĉi frekvente samrapide enfluejiĝas ! Multaj birdoj, mevoj, kormoranoj, galinoloj, ardeoj, cigno, profitas de tiu plialta akvo por turniĝi kaj kapti kelkajn fiŝojn.



Pli sude, troviĝas pitoreska vilaĝeto "La Pointe", kiu estis, ĝis la komenco de la XXa jarcento, haveno tre vizitata de la riverŝiparo, kiu kunportis multnombrajn varojn

ĝis Saumur, Orléans kaj ankaŭ Angers; ĝia elirkajo staranta antaŭ la placo Ruzebouc, estas ankoraŭ videbla hodiaŭ; antaŭ kelkaj jaroj, ĝi estis renovita. La loko "Pointe" malnovtempe nomiĝis "Ruzebouc" ĉar ĝia emblemo entenis kapon de virkapro superita per rozarbeto branĉo kaj la placo konservis tiun nomon.

Bouchemaine kaj La Pointe ĉiam estas tre vizitataj de la fiŝkaptistoj, piede kaj boate. Multaj signalizitaj pied-migradvojoj ebligas plibone malkovri la ĉirkaŭantan kamparon (mapoj disponeblas ĉe la urbodomo) kaj tiel profiti la faman "Anĝevan dolĉecon".

Nelly Follenfant

Aktivaĵoj

- Prezento de Esperanto, kadre de kurso ĉe UCO (Katolika universitato) al gestudentoj. Simpatia etoso, kiel kutime.
- La 22an de januaro, "Malfermita biblioteko"-ago por prezenti libran elekton al niaj grupanoj kaj al vizitantoj.
- La 1an de marto, Ĝenerala Kunveno de nia Esperanto-Centro. Kompleta protokolo disponeblas.

Venontas

- La 7an kaj 8an de junio, ni deĵoros ĉe budo dum la "Bio"-festo en Mûrs-Erigné.
- La Festo pri Muziko en Bouchemaine [Buŝmen].
- En novembro, la asocio-forumo.

- Du 19 au 26 avril, sera organisée FRINGOJ, une rencontre d'enfants, à Grésillon.
- Du 9 au 12 mai, le congrès national d'Esperanto-France aura lieu à Martigues.
- Du 1er au 15 juillet, pèlerinage à St-Jacques de Compostelle (Espagne).
- Du 19 au 26 juillet, congrès universel d'espéranto, à Rotterdam (NL).
- Du 26 juillet au 2 août, congrès des jeunes à Szombathely (Hongrie).
- Du 9 au 16 août, congrès international de SAT, à Kazanlak (Bulgarie).
- De la 19a ĝis la 26a de aprilo, FRINGOJ (infanrenkonto) estos organizata ĉe Grésillon.
- De la 9a ĝis la 12a de majo, la nacia kongreso de Esperanto-France en Martigues (Francio).
- De la 1a ĝis la 15a de julio pilgrimado ĝis S-ta. Jakobo de Kompostela (Hispanio).
- De la 19a ĝis la 26a de julio, UK en Roterdamo (Nederlando).
- De la 26a de julio ĝis la 2a de aŭgusto, IJK en Szombathely (Hungario).
- De la 9a ĝis la 16a de aŭgusto, Internacia Kongreso de SAT, en Kazanlak (Bulgario).

Nos recettes de cuisine

En ces temps de "mal-bouffe", voici une petite recette pour cuisiner végétarien :

Etouffée de légumes au four

Ingrédients : de préférence, issus de culture bio.

- 250 gr d'haricots verts,
- 2 courgettes,
- 250 gr de carottes,
- 3 ou 4 pommes de terre,
- 3 ou 4 tomates,
- 1 gros oignon, 2 échalotes,
- 2 gousses d'ail,
- huile d'olive, sel.

Préparation :

Effiler et laver les haricots verts.

Laver les courgettes et les découper en rondelles minces.

Eplucher les pommes de terre, les découper en rondelles minces.

Eplucher et hacher l'oignon, les échalotes et l'ail.

Allumer le four, mettre le thermostat à cinq.

Frotter le fond et les parois d'une cocotte avec la gousse d'ail.

Arranger successivement dans la cocotte : la moitié des courgettes, les pommes de terre, la moitié des haricots verts, la moitié des rondelles de tomate, puis le reste de courgettes, les carottes, le reste d'haricots verts et finalement le reste de tomates.

Entre ces couches de légumes, saupoudrer d'un peu d'oignon, d'échalote et d'ail hachés, ajouter un filet d'huile d'olive et saler.

Couvrir. Mettre la cocotte au four et laisser cuire pendant une heure et demie.

Très important: ne pas mélanger !

Il est plus économique de faire cuire cette préparation sur le gaz, mettre alors un peu d'eau au début de la cuisson et laisser cuire lentement, sans mélanger.

Niaj kuiradaj receptoj

En tiu manĝaĵa epoko, jen recepteto por vegetare kuiradi.

Stufaĵo de legomoj en forno

Ingradiencoj : prefere ekokultivitaj

- 250 gramoj da verdaj fazeoloj,
- 2 kukurbetoj,
- 250 gramoj da karotoj,
- 3 aŭ 4 terpomoj,
- 3 aŭ 4 tomatoj,
- 1 dika cepo, 2 ŝalotoj,
- 2 ajleroj,
- olivoleo, salo.

Preparo :

Disfadenigu kaj lavu la verdajn fazeolojn.

Lavu la kukurbetojn, tranĉu ilin al maldikaj rondpecoj.

Senŝeligu la terpomojn kaj karotojn, tranĉi ilin al rondpecoj.

Senŝeligu kaj haketu la cepon, la ŝalotojn, la ajlon.

Ekhejtu la fornon, agordu la termostaton je kvin.

Frotu la fundon kaj parieton de kuirpoto per la ajlero.

Aranĝu sinsekve en la kuirpoto : la duonon da kukurbetoj, la terpomojn, la duonon da verdaj fazeoloj, la duonon da tomatoj rondpecoj, poste la reston da kukurbetoj, la karotojn, la reston da verdaj fazeoloj kaj finfine la reston da tomatoj.

Inter ĉiuj tavoloj da legomoj, disĵetu iom da hakaĵoj da cepo, ŝaloto, kaj ajlo, aldonu flueton da olivoleo kaj salon.

Kovru. Enformigu la kuirpoton kaj kuiru dum unu horo kaj duono.

Tre grave : ne miksu !

Estas pliŝparige kuiru tiun preparaĵon gasforme, pro tio, metu iom da akvo dum komenco de la kuirado kaj lasu kuiru malrapide kaj senmikse.

Accompagner avec un plat de céréales : sarrasin, riz, semoule, quinoa ou galettes de céréales. Ce dernier sera la prochaine recette.

Kunservu kun grenplado : fagopiro, rizo, semolo, kvinoo aŭ cerealopataĵoj. Tiuj-ĉi lastaj estos la venonta recepto.

BON APPÉTIT

Monique

BONAN APETITON

Monique

**Ni ludis**

N° 3	1	HELIKOPTER	A	HARAKIRI
	2	AVIADIL - GA	B	EVITI - IKSO
	3	RITM - DOLAR	C	LITO - SSS
	4	ATO - KORAL	Ĉ	IAM - PAKAĴO
	5	KI - PALIS	D	KD - KAMENO
	6	SAME - TRU	E	OIDOLEM - KA
	7	RISKEMAJ	F	PLORI - ATEL
	8	IKSAN - TATU	G	LASTJARE
	9	ĴOKEROJ	Ĝ	EGAL - TON
	10	ROBO - ALENO	H	RAR - RUBUJO

Ni ludas**Horizontale :**

- 1) Velŝipo
- 2) Nanduo (sf) – Magia protektilo (sf)
- 3) Prepari kaj aranĝi por preciza celo
- 4) Duono de koko ! – Turkaj frandaĵoj
- 5) Japana zono (sf) – Dorsosidilo (sf) – Babordo de boato !
- 6) Irigi iun laŭ ĝusta vojo (sf) – Malfaciligi ies movojn (sf)
- 7) Komenco de iktero ! – Rapide skizi (sf)
- 8) Parto aŭ spaco kie okazas ago (sf) – Biblia heroo (sf)
- 9) Alta monto kun paŝtejoj (sf) – Granda dombesto
- 10) La plej granda planedo (sf) - Malgrandigilo

Vertikale :

- A) Arkosaŭroj
- B) Gimnastiko
- C) Daŭro de terrotacio (sf) – Moviĝi direkte al io (sf) – Cerbujo (sf)
- Ĉ) Prepozicio – Ni iru ! – 536,33 metrojn (sf)
- D) Libro mane skribita (sf)
- E) Homoj kiuj estas ete ligitaj kun aliaj homoj
- F) Siuo ! (sf) – Venena serpento (sf)
- G) Inverse : post la 999a – Dorsa elstarajo
- Ĝ) Ĝi esprimas malakcepton, rifuzon ... - Dikventra (sf) – Ĝema plendo
- H) Kontoj konfuze – Alta piedvesto (sf)

N° 4

(sf) : sen finaĵo

	A	B	C	Ĉ	D	E	F	G	Ĝ	H
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

**Les membres du Bureau****(2008 – 2009)****La estraranoj**

Président :	Pierre Jagueneau - Tél. 02 41 73 17 97
Vice-président :	Jeanik Marolleau - Tél. 02 41 27 30 33
Secrétaire :	Laurent Vignaud - Tél. 02 41 20 19 40
Secrétaire adjoint :	Guillaume Savaton - Tél. 02 41 87 42 53
Trésorier :	Gérard Musset - Tél. 02 41 80 44 34

Prezidanto
Vic-prezidanto
Sekretario
Vic-sekretario
Kasisto